



2ND SESSION, 40TH LEGISLATURE, ONTARIO
62 ELIZABETH II, 2013

2^e SESSION, 40^e LÉGISLATURE, ONTARIO
62 ELIZABETH II, 2013

Bill 55

*(Chapter 13
Statutes of Ontario, 2013)*

**An Act to amend the
Collection Agencies Act,
the Consumer Protection Act, 2002
and the Real Estate and
Business Brokers Act, 2002 and
to make consequential amendments
to other Acts**

The Hon. T. MacCharles
Minister of Consumer Services

Projet de loi 55

*(Chapitre 13
Lois de l'Ontario de 2013)*

**Loi modifiant la
Loi sur les agences de recouvrement,
la Loi de 2002 sur la protection
du consommateur et la Loi de 2002
sur le courtage commercial
et immobilier et apportant
des modifications corrélatives
à d'autres lois**

L'honorable T. MacCharles
Ministre des Services aux consommateurs

1st Reading	April 18, 2013
2nd Reading	September 10, 2013
3rd Reading	November 27, 2013
Royal Assent	December 12, 2013

1 ^{re} lecture	18 avril 2013
2 ^e lecture	10 septembre 2013
3 ^e lecture	27 novembre 2013
Sanction royale	12 décembre 2013

